



**ORDRE DU JOUR**  
**SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL 21 NOVEMBRE 2016**

**1. OUVERTURE**

- 1.1 Réflexion
- 1.2 Dérogation mineure – Parole au public
  - 1423, boulevard Radieux
  - 944, boulevard de Sainte-Adèle
  - 4408, rue Dazé
  - 2065, rue du Mont-Baldy
- 1.3 Adoption de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 21 novembre 2016

**2. ADMINISTRATION**

- 2.1 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 17 octobre 2016
- 2.2 Contestations de diverses réclamations
- 2.3 Mandat – Procureur de la cour municipale de Sainte-Adèle – Année 2017
- 2.4 Publication du rapport du maire sur la situation financière de la Ville de Sainte-Adèle et dépôt de la liste des contrats de plus de 25 000\$
- 2.5 Appui au Regroupement pour un Québec en santé
- 2.6 Nomination d'un juge pour la cour municipale
- 2.7 Préparation d'un projet d'études pour la mise en commun de service en sécurité incendie avec la Ville de Saint-Sauveur
- 2.8 Délégation au directeur général – Évaluation de rendement des soumissionnaires
- 2.9 Participation des membres du conseil à des activités diverses

**3. FINANCES ET TRÉSORERIE**

- 3.1 Émission d'obligations – Concordance
- 3.2 Émission d'obligations – Courte échéance
- 3.3 Émission d'obligations – Prolongation
- 3.4 Émission d'obligations – Adjudication à la suite des demandes de soumissions publiques
- 3.5 Versement à un tiers de la taxe sur les services téléphoniques
- 3.6 Adjudication – Services de paiement par cartes de débit et crédit – TRES-2016-002

**4. RESSOURCES HUMAINES**

- 4.1 Autorisation de signature – Contrat de service de Jobillico – recrutement
- 4.2 Congédiement d'un employé
- 4.3 Ajustement de salaires pour certains cadres

**5. TRAVAUX PUBLICS**

- 5.1 Vente de véhicules et d'équipements du Service des travaux publics, propriété de la Ville de Sainte-Adèle
- 5.2 Remise du cautionnement de soumission/exécution – Fourniture d'un camion 10 roues avec benne basculante, épandeur à sel/sable et gratte sous-châssis avec système interchangeable – SP-2016-010b

- 5.3 Autorisation d'une dépense supplémentaire – Entretien et réparation de la niveleuse, véhicule V-31 du Service des travaux publics
  - 5.4 Résiliation – Contrat de services d'entretien électrique général des équipements et des édifices municipaux – SP-2016-024
- 6. SERVICES TECHNIQUES**
- 6.1 Recommandations de paiement – Divers travaux municipaux des Services techniques
  - 6.2 Modifications – Demande de subvention – Programme de réhabilitation du réseau routier local 2015-2016 et 2016-2017 (PRRRL)
  - 6.3 RETIRÉ
  - 6.4 Mandat à la firme « Stantec Experts-conseils Ltée » – Demande de certificat d'autorisation au MDDELCC – Reconstruction de conduites d'interception et l'installation d'un nouveau poste de relèvement pour l'usine d'épuration de Mont-Rolland
  - 6.5 Autorisation de signature d'un protocole d'entente relatif à des travaux municipaux
- 7. URBANISME**
- 7.1 Demande de dérogation mineure
    - 1423, boulevard Radieux
    - 944, boulevard de Sainte-Adèle
    - 4408, rue Dazé
    - 2065, rue du Mont-Baldy
  - 7.2 Décisions du conseil – Demandes de plan d'implantation et d'intégration architecturales (PIIA)
    - 1052 à 1064, boulevard de Sainte-Adèle
    - 2310, boulevard de Sainte-Adèle
    - 1941, boulevard de Sainte-Adèle
    - 1987, boulevard de Sainte-Adèle
    - 1000, rue Saint-Georges
    - 128 à 132, rue Morin
    - 900, boulevard de Sainte-Adèle
  - 7.3 Demandes de dérogations mineures – Décision ultérieure
    - Lot 5 066 036 (chemin du Lac Pilon)
    - 195, boulevard de Sainte-Adèle
    - 741, rue Valiquette
    - 956, rue de Ronchamp
  - 7.4 RETIRÉ
  - 7.5 Nominations et renouvellement de mandats de membres citoyens – Comité consultatif d'urbanisme
  - 7.6 Autorisation de signature – Occupation du domaine public – Lot 3 858 677
  - 7.7 Autorisation de signature – Cession d'une servitude perpétuelle – Permanence du réseau de sentiers récréatifs non motorisés – Parties des lots 2 937 356 (rue du Valais) et 2 230 126
- 8. LOISIRS**
- 8.1 Demande d'actualisation – Politique de rémunération des chargés de cours pour les activités sportives et culturelles
  - 8.2 Autorisation de signature – Entente de services – Banque de données encyclopédiques Encyclopedia Universalis
- 9. AVIS DE MOTION**
- 9.1 Futur règlement parapluie 1238 décrétant un emprunt et une dépense en immobilisation et pour la réalisation de travaux municipaux pour l'année 2017

- 9.2 Futur règlement 1239 décrétant un emprunt et une dépense pour la réalisation de travaux de réfection des conduites d'égout sanitaires et pluvial sur les rues Rolland, Mont-du-Rocher et sur le boulevard des Monts
- 9.3 Futur règlement 1241 décrétant l'imposition de toutes les taxes et compensations pour l'année fiscale s'échelonnant du 1<sup>er</sup> janvier 2017 au 31 décembre 2017

## 10. PROJETS DE RÈGLEMENTS

Aucun point

## 11. RÈGLEMENTS

- 11.1 Règlement numéro 1236 décrétant des tarifs de certains biens, services et activités pour l'exercice financier 2017
- 11.2 Règlement numéro 1240 décrétant un emprunt et une dépense pour la réalisation de travaux de réfection des conduites d'aqueduc et les conduites d'interception des eaux à l'usine d'épuration Mont-Rolland
- 11.3 Règlement numéro 1237 décrétant un emprunt pour la réalisation de travaux de reconstruction du poste de surpression Souchets, incluant le coût des travaux, les frais inhérents, le coût d'acquisition d'un immeuble dans le secteur Deauville (rue des Malards ou rue des Souchets)

## 12. DOCUMENTS DÉPOSÉS

- 12.1 Dépenses effectuées en vertu du Règlement 1203 :
- Incompressibles – Fonds d'administration – 85 407,99\$ pour la période du 8 au 14 octobre 2016
  - Incompressibles – Fonds d'administration – 1 055 680,78\$ pour la période du 15 au 21 octobre 2016.
  - Incompressibles – Fonds d'administration – 116 443,51\$ pour la période du 22 au 28 octobre 2016.
  - Incompressibles – Fonds d'administration – 580 411,73\$ pour la période du 29 octobre au 4 novembre 2016.
  - Incompressibles – Fonds d'administration – 378 265,34\$ pour la période du 5 au 11 novembre 2016
  - Liste des comptes à payer au montant de 479 929,10\$ pour le mois de septembre 2016.
  - Engagements au montant de 466 397,86\$ pour la période du 1<sup>er</sup> au 31 octobre 2016.
- 12.2 Dépôt du procès-verbal de correction pour la résolution 2016-248, on aurait dû lire dans le premier résolu après chaque montant «**plus taxes**» au lieu de taxes incluses.
- 12.3 Rapport périodique sur les revenus et les dépenses au 31 octobre 2016

## 13. COMMUNICATIONS DU MAIRE AU PUBLIC

## 14. COMMUNICATIONS DES CONSEILLÈRES ET CONSEILLERS AU PUBLIC

## 15. PÉRIODE DE QUESTIONS

En vertu de l'article 29 du *Règlement 1181* concernant la régie interne du Conseil municipal de la Ville de Sainte-Adèle :

*Tout membre du public présent, qui désire poser une question, devra :*

- a) s'identifier au préalable, en mentionnant son prénom, son nom et l'adresse de sa résidence;*
- b) s'adresser au président de la séance;*
- c) ne poser qu'une seule question et une seule sous-question sur le même sujet. Toutefois, toute personne pourra poser une nouvelle question ainsi qu'une nouvelle sous-question, lorsque toutes les personnes qui désirent poser une question l'auront fait, et ainsi de suite à tour de rôle jusqu'à l'expiration de la période de questions.*
- d) s'adresser en termes polis et ne pas user de langage injurieux et libelleux.*

## 16. LEVÉE DE LA SÉANCE

- 16.1 Levée de la séance

Le greffier et directeur des Services juridiques

(s) Simon Filiatreault

Me Simon Filiatreault